



ბურთიანძ
GÜRTIAD



HAFTALIK EKONOMİ BÜLTENİ
კვირის ეკონომიკური გამოცემა

06 Kasım / ნოემბერი 2023



Nüfus / მოსახლეობა
3 736.4



GSYİH (\$) / მშპ (\$)
6671.9



GSYH (büyüme) /მშპ
10.1%



İşsizlik / უმუშევრობა
17.3 %



Enflasyon /ინფლაცია
0.8%

Gürcistan Başbakanı Türkiye Cumhuriyeti'nin 100. Yıldönümü Münasebetiyle Verilen Resepsiyonda Hazır Bulundu

პრემიერ-მინისტრი თურქეთის რესპუბლიკის 100 წლის იუბილისადმი მიძღვნილი ღონისძიებას დაესწრო



“Türk şirketlerinin Gürcistan ekonomisine yatırım yapmaya devam etmelerinden dolayı memnuniyet duyuyoruz”- Gürcistan Başbakanı Irakli Garibashvili Türkiye Cumhuriyeti'nin 100. yıldönümü münasebetiyle verilen resepsiyonda şu ifadeleri kullandı.

Garibashvili: “Türk şirketlerinin Gürcistan ekonomisine yatırım yapmaya devam etmelerinden dolayı ve son 3 yılda doğrudan yabancı yatırımların 370

milyon dolara ulaştığı için memnuniyet duyuyoruz; Gürcistan'daki Türk şirketlerinin sayısı 10 000'i aşkın.

Biz takip eden yıllarda bu rakamların artmasını ummaktayız. Ülkelerimizin stratejik konumlarından dolayı hem Gürcistan, hem Türkiye Avrupa ile Asya'yı birbirlerine bağlayan bir rolü üstlenmekte.

Bu nedenle ulaştırma ve enerji gibi sektörler orta koridor üzerinden bağlantırlığı arttırmak amacıyla ülkelerimiz arasındaki ilişkilerin güçlenmesini teşvik etmeye devam edecektir.

Ülkelerimizin Bakü-Tiflis-Ceyhan ve Bakü-Tiflis-Erzurum doğalgaz boru hatları, Bakü-Tiflis-Kars demiryolu ve diğer projeler de dahil olmak üzere mevcut ve planlanan bölgesel enerji ve altyapı projelerini hayata geçirme çabalarından dolayı memnuniyetimi bildiriyorum“ ifadelerine yer verdi.

Başbakan'ın dediği gibi, iki ülkenin işbirliği sadece ikili ekonomik başarı açısından değil, bölgede barış, istikrar ve refahı sağlamak açısından da önemlidir, bilhassa bölgemizde ve dünyada mevcut endişe verici güvenlik ortamı göz önüne alındığında.

Başbakan: “Eminim ki, Gürcistan ile Türkiye arasındaki mükemmel ilişkiler ve işbirliği devam edip kuvvetlenecektir; ortaklığımız ise hem ikili ve bölgesel, hem çok taraflı düzeydeki tüm girişimlerimizde

önemli bir rol oynayacaktır. Bütün bunlar ülkelerimiz, milletler ve tüm bölge için daha parlak bir geleceğin yaratılmasına katkıda bulunacaktır” diye konuştu.

მოხარული ვართ, რომ თურქული კომპანიები აგრძელებენ ინვესტირებას საქართველოს ეკონომიკაში, - ამის შესახებ საქართველოს პრემიერ-მინისტრმა ირაკლი ღარიბაშვილმა თურქეთის რესპუბლიკის 100 წლის იუბილესადმი მიძღვნილ საზეიმო მიღებაზე სიტყვით გამოსვლისას განაცხადა.



„მოხარული ვართ, რომ თურქული კომპანიები აგრძელებენ ინვესტირებას საქართველოს ეკონომიკაში და პირდაპირი უცხოური ინვესტიციების მაჩვენებელმა უკვე თითქმის 370 მილიონ აშშ დოლარს მიაღწია ბოლო სამი წლის განმავლობაში; ხოლო თურქული კომპანიების რიცხვი საქართველოში 10 000-ს აჭარბებს. ჩვენ ველით ამ რიცხვების შემდგომ ზრდას მომდევნო წლებშიც. ჩვენი ქვეყნების სტრატეგიული მდებარეობიდან გამომდინარე, როგორც საქართველო, ასევე თურქეთი ასრულებენ გადამწყვეტ - ევროპასა და აზიას შორის დამაკავშირებელი რგოლის - როლს. სწორედ ამიტომ, შუა დერეფნის მეშვეობით დაკავშირებადობის გაზრდის მიზნით ისეთი სფეროები, როგორებიცაა ტრანსპორტი და ენერჯეტიკა, დარჩება ჩვენს ერებს შორის ურთიერთობების გაღრმავების მამოძრავებელ ძალად. მოხარული ვარ, რომ ჩვენი ქვეყნები მისწრაფვიან არსებული და დაგეგმილი რეგიონული ენერჯეტიკული და ინფრასტრუქტურული პროექტების, მათ შორის - ბაქო-თბილისი-ჯეიჰანისა და ბაქო-თბილისი-ერზურუმის მილსადენის, ასევე - ბაქო-თბილისი-ყარსის სარკინიგზო და სხვა პროექტების განხორციელებისკენ“, - თქვა ღარიბაშვილმა.

მისივე თქმით, ორი ქვეყნის თანამშრომლობა ფასდაუდებელია არა მხოლოდ ორმხრივი ეკონომიკური მიღწევების თვალსაზრისით, არამედ რეგიონში მშვიდობის, სტაბილურობისა და კეთილდღეობის უზრუნველსაყოფად, განსაკუთრებით უსაფრთხოების არსებული საგანგაშო კარემოს გათვალისწინებით როგორც რეგიონში, ისე გლობალურად.

„დარწმუნებული ვარ, საქართველოსა და თურქეთს შორის არსებული შესანიშნავი ურთიერთობები და თანამშრომლობა გაგრძელდება და გაძლიერდება; ხოლო ჩვენი პარტნიორობა განუზომელ როლს ითამაშებს ჩვენი ყველა ინიციატივის განხორციელებაში როგორც ორმხრივ და რეგიონულ, ისე მრავალმხრივ დონეზე. ყოველივე ეს ხელს შეუწყობს ნათელი მომავლის შექმნას ჩვენი ქვეყნებისთვის, ერებისა და სრულიად რეგიონისთვის“, - თქვა ღარიბაშვილმა.

Tea Tsulukiani T.C. Kültür ve Turizm Bakan Yardımcısı Sn. Gökhan Yazgı'yı Kültür Bakanlığında Ağırladı

თეა წულუკიანიმა თურქეთის რესპუბლიკის კულტურისა და ტურიზმის მინისტრის მოადგილეს, გოქჰან იაზგის, კულტურის სამინისტროში უმასპინძლა



Gürcistan Kültür, Spor ve Gençlik Bakanı Tea Tsulukiani T.C. Kültür ve Turizm Bakan Yardımcısı Sn. Gökhan Yazgı ile Bakanlığında görüştü.

Görüşmeye T.C. Tiflis Büyükelçisi Sn. Ali Kaan Orbay da katılmıştı.

Görüşmenin amacı Gürcistan ile T.C. Hükümetleri arasında 2023-2027 yılları için kültür alanındaki işbirliği programının yenilenmesiydi.

Söz konusu program tarafların işbirliğiyle

her iki ülke topraklarında bulunan kültürel mirasların onarımı desteklemeyi ve tiyatro, müzik, koreografi, folklor vb. sanat dalları ortak projelerine katılımı öngörmektedir.

საქართველოს კულტურის, სპორტისა და ახალგაზრდობის მინისტრი თეა წულუკიანი სამინისტროში თურქეთის რესპუბლიკის კულტურისა და ტურიზმის მინისტრის მოადგილეს, ბატონ გოქჰან იაზგის შეხვდა.

შეხვედრას დაესწრო თურქეთის რესპუბლიკის ელჩი საქართველოში ალი ქაან ორბაი.

შეხვედრის მიზანი იყო საქართველოს მთავრობასა და თურქეთის რესპუბლიკის მთავრობას შორის 2023-2027 წლებისათვის კულტურის სფეროში თანამშრომლობის პროგრამის

განახლება, რაც ითვალისწინებს მხარეთა თანამშრომლობის შედეგად ორივე ქვეყნის ტერიტორიაზე მდებარე კულტურული მემკვიდრეობის ძეგლების რეაბილიტაციის ხელშეწყობას და სხვადასხვა ერთობლივ პროექტში მონაწილეობას თეატრის, მუსიკის, ქორეოგრაფიის, ფოლკლორის და სხვა არაერთი სახელოვნებო მიმართულებით.



Gürcistan'dan Altın İhracatı Ucuzladı

საქართველოდან ოქროს ექსპორტი გაიაფდა



Cari yılın 9 ayında geçen seneki aynı döneme göre, altın ihracatı ucuzladı.

2023'ün Ocak-Eylül döneminde Gürcistan 1.99 ton işlenmemiş altından 63,382 milyon dolar geliri elde etmiştir, dolayısıyla gram altın fiyatı ortalama 31,8 doları buldu.

Geçen seneki aynı dönemde 1.95 ton altın 62,489 milyon dolara satıldı, yani gram altın ortalama fiyatı 32,2 doları etti.

Bu sene de en çok- 1.81 ton altın (56,261 milyon dolar) İsviçre'ye ihraç edildi, ikinci sırada Türkiye yer alıyor- 0.13 ton (4,887 milyon dolar) sonrasında ise Birleşik Arap Emirlikleri- 0.05 ton (2,233 milyon dolar).

Gürcistan geçen yılın ilk 9 ayında 11,8 bin dolar değerinde altın satın alırken, 2023'te 68 bin dolar değerinde altın satın aldı.

Bunun haricinde, Gürcistan bu sene altını sadece Türkiye'den ithal etmiştir.

წელს 9 თვეში, გასული წლის ანალოგიურ პერიოდთან შედარებით, ოქროს ექსპორტი გაიაფდა. 2023 წლის იანვარ-სექტემბერში საქართველომ 1.99 ტონა დაუმუშავებელი ოქროდან 63,382 მლნ აშშ დოლარის შემოსავალი მიიღო, შესაბამისად, 1 გრამის ღირებულებამ, საშუალოდ, 31,8 აშშ დოლარი შეადგინა.

ეს მაშინ, როდესაც შარშან, ანალოგიურ საანგარიშო პერიოდში, 1.95 ტონა ოქრო 62,489 მლნ აშშ დოლარად გაიყიდა, ანუ, 1 გრამი საშუალოდ, 32,2 აშშ დოლარად.

წელსაც, როგორც სხვა წლებში, ყველაზე მეტი ოქრო შვეიცარიაში გავიდა - 1.81 ტონა (56,261 მლნ აშშ დოლარი), შემდეგია თურქეთი - 0.13 ტონა (4,887 მლნ აშშ დოლარი) და არაბთა გაერთიანებული საამიროები - 0.05 ტონა (2,233 მლნ აშშ დოლარი).

საქართველომ 2023 წლის 9 თვეში 68 ათასი აშშ დოლარის ოქრო შეიძინა, წინა წლის ანალოგიურ პერიოდში - 11,8 ათასი აშშ დოლარი.

ამასთან, წელს საქართველომ ოქროს იმპორტი მხოლოდ თურქეთიდან განახორციელა.

Gürcistan'a En Çok Ziyaretçi Gönderen 15 Ülke

რომელი 15 ქვეყნიდან მოგზაურობენ საქართველოში ყველაზე მეტად?



2023'ün Ocak-Eylül döneminde Gürcistan'da 5 566 980 uluslararası seyahat gerçekleştirildi.

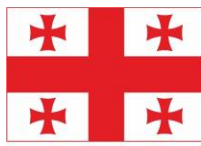
Bundan turistik olmayan seyahatler 738 743'i, uluslararası turistler tarafından yapılmış seyahat sayısı ise 4 828 237'yi buldu.

Buna dair bilgi Milli Turizm İdaresi tarafından yayılmaktadır.

İdareye göre, cari yılın ilk 9 ayında uluslararası seyahatler 2022 yılın aynı dönemine kıyasla %43 artış gösterirken, pandemi öncesi 2019 yılına kıyasla %23.1 azalma göstermiştir.

2023'ün Ocak-Eylül aylarında gerçekleştirilmiş uluslararası seyahatlere göre ilk 15 ülke sıralaması aşağıdaki gibidir:

- Rusya- - 1 149 053 ziyaretçi;
- Türkiye- 1 081 419 ziyaretçi;
- Ermenistan- 736 086 ziyaretçi;
- İsrail- 182 651 ziyaretçi;
- Azerbaycan- 147 195 ziyaretçi;
- Kazakistan- 129 913 ziyaretçi;
- Ukrayna- 115 815 ziyaretçi;
- Belarus- 109 178 ziyaretçi;
- İran- 98 679 ziyaretçi;
- Polonya- 73 129 ziyaretçi;
- Suudi Arabistan- 63 676 ziyaretçi;
- Hindistan- 59 258 ziyaretçi;
- Almanya- 54 332 ziyaretçi;



- Uzbekistan- 39 949 ziyaretçi;
- ABD- 36 472 ziyaretçi.

მიმდინარე წლის იანვარ-სექტემბერში, საქართველოში 5 566 980 საერთაშორისო მოგზაურის ვიზიტი განხორციელდა.

აქედან სხვა ვიზიტები (არატურისტული) – 738 743, ხოლო საერთაშორისო ვიზიტორების მიერ განხორციელებული ვიზიტები 4 828 237 იყო.

ამის შესახებ ინფორმაციას ტურიზმის ეროვნული ადმინისტრაცია ავრცელებს.

აღსანიშნავია, რომ ადმინისტრაციის ცნობითვე, მიმდინარე წლის პირველ 9 თვეში საერთაშორისო მოგზაურების ვიზიტები 2022 წლის ანალოგიურ პერიოდთან შედარებით, 43%-ით გაიზარდა, პანდემიამდელ 2019 წლის ანალოგიურ მაჩვენებელს კი -23.1%-ით ჩამორჩება.

2023 წლის იანვარ-სექტემბერში საერთაშორისო ვიზიტორების მიერ განხორციელებული ვიზიტების მიხედვით, ტოპ-15 ქვეყანა ასე გამოიყურება:

- რუსეთი - 1 149 053 ვიზიტორი;
- თურქეთი - 1 081 419 ვიზიტორი;
- სომხეთი - 736 086 ვიზიტორი;
- ისრაელი - 182 651 ვიზიტორი;
- აზერბაიჯანი - 147 195 ვიზიტორი;
- ყაზახეთი - 129 913 ვიზიტორი;
- უკრაინა - 115 815 ვიზიტორი;
- ბელარუსი - 109 178 ვიზიტორი;
- ირანი - 98 679 ვიზიტორი;
- პოლონეთი - 73 129 ვიზიტორი;
- საუდის არაბეთი - 63 676 ვიზიტორი;
- ინდოეთი - 59 258 ვიზიტორი;
- გერმანია - 54 332 ვიზიტორი;
- უზბეკეთი - 39 949 ვიზიტორი;
- აშშ - 36 472 ვიზიტორი.

Porselen İthalat İhracatı

ფაიფურის იმპორტ-ექსპორტი

Porselen eşyaları ithalatı neredeyse iki katına katlandı, ihracat ise 3.7 kat arttı.

Gürcistan İstatistik Kurumu verilerine göre, 2023'ün Ocak-Eylül döneminde Gürcistan'a 6.184 milyon ABD doları, 2022'nin aynı döneminde ise 3.464 milyon ABD doları değerindeki porselen ithal edildi.



Bununla birlikte, Gürcistan'dan bu yılın 9 ayında 105.4 bin ABD Doları, geçen sene aynı dönemde ise 28 bin ABD Doları değerindeki porselen eşya ihracatı gerçekleştirilmiştir.

Cari sene en çok porselen ithalatı yapılan ilk 5 ülke:

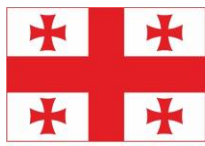
- Rusya- 1.550 milyon ABD doları
- Türkiye- 1.375 milyon ABD doları
- Çin- 1.230 milyon ABD Doları
- Almanya- 528.7 bin ABD Doları
- Hong Kong- 315.8 bin ABD Doları

Cari sene en çok porselen ihracatı yapılan ilk 5 ülke:

- Ermenistan- 27.9 bin ABD doları
- Uzbekistan- 25.3 bin ABD doları
- Letonya- 19.1 bin ABD doları
- Belarus- 15.9 bin ABD doları
- Azerbaycan- 10.3 bin ABD doları

ფაიფურის ნაწარმის იმპორტი თითქმის გაორმაგდა, ხოლო ექსპორტი 3,7-ჯერ გაიზარდა. კერძოდ, სტატისტიკის ეროვნული სამსახურის მონაცემებით, 2023 წლის იანვარ-სექტემბერში საქართველოში 6,184 მლნ აშშ დოლარის ფაიფური შემოვიდა, 2022 წლის 9 თვეში - 3,464 მლნ აშშ დოლარის.

ამასთან, წელს 9 თვეში საქართველოდან 105.4 ათასი აშშ დოლარის ფაიფურის ნაწარმი გავიდა, ხოლო წინა წლის ანალოგიურ პერიოდში - 28 ათასი აშშ დოლარის.



ტოპ-5 ქვეყანა, საიდანაც წელს ფაიფური შემოვიდა:

- რუსეთი - 1,550 მლნ აშშ დოლარი
- თურქეთი - 1,375 მლნ აშშ დოლარი
- ჩინეთი - 1,230 მლნ აშშ დოლარი
- გერმანია - 528.7 ათასი აშშ დოლარი
- ჰონ-კონგი - 315.8 ათასი აშშ დოლარი

ტოპ-5 ქვეყანა, სადაც წელს ფაიფურის ექსპორტი განხორციელდა:

- სომხეთი - 27.9 ათასი აშშ დოლარი
- უზბეკეთი - 25.3 ათასი აშშ დოლარი
- ლატვია - 19,1 ათასი აშშ დოლარი
- ბელარუსი - 15.9 ათასი აშშ დოლარი
- აზერბაიჯანი - 10.3 ათასი აშშ დოლარი

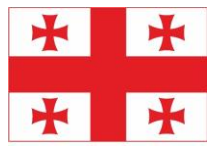
2024 Yılı Bütçesi 28 Milyar 500 Milyon Lari Olacaktır-
Irakli Garibashvili

2024 წლის ბიუჯეტი 28 მილიარდ 500 მილიონი
ლარი იქნება-ირაკლი ღარიბაშვილი



Gürcistan ile Dominika Topluluğu Arasında Vizesiz Seyahat
Anlaşması İmzalandı

საქართველოსა და დომინიკის თანამეგობრობას შორის უვიზო
მიმოსვლის შესახებ შეთანხმება გაფორმდა



Gürcistan Turizmden 3.3 Milyar Dolar Geliri Elde Etti

საქართველომ ტურიზმიდან 3.3 მილიარდი
დოლარის შემოსავალი მიიღო



Kazak Gazının Gürcistan Koridoru Üzerinden Sevkiyatı %23 Artış Gösterdi

საქართველოს დერეფნით ყაზახური
გაზის გადაზიდვა 23%-ით გაიზარდა

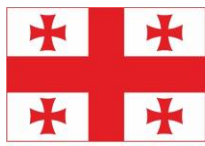
2024'ün Başında Gürcistan'ın Sel, Heyelan ve Çamur Kayması Tehlike Haritaları Olacaktır

წყალდიდობის, მენწყერის და ღვარცოფის
საფრთხეების რუკები საქართველოს 2024 წლის
დასაწყისისთვის ექნება



Uber, Türkiye'de Sıcak Hava Balonu Uçuşlarına Başladı

Uber-მა თურქეთში საჰაერო ბურთით მგზავრობის
სერვისი დაამატა



Fransız Şirketi Teleperformance Majorel'i Satın Alacaktır

ფრანგული Teleperformance-ი Majorel-ს შეიძენს

Starlink'in Yüksek Hızlı İnterneti Artık Gürcistan'da Da Mevcut

Starlink-ის მაღალი სიჩქარის ინტერნეტი საქართველოშიც ხელმისაწვდომია



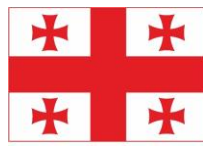
2024 Yılında Ticari Gayrimenkul Fiyatlanacaktır

2024 წელს კომერციული ფართობები გაძვირდება

LIMONATI BY BORJOMI- "Borjomi" Yeni Ürünü Çıkartıyor

LIMONATI BY BORJOMI - „ბორჯომი“ ახალ სასმელს უშვებს





Resmi Kur Göstergeleri / ოფიციალური გაცვლითი კურსი

GEL/USD – 2.7138 TRY/GEL – 0.0955 EUR/GEL – 2.8883 GBP/GEL – 3.3168

USD/GEL

30 – 06 Ekim 2023



USD/TR

30 – 06 Ekim 2023



TRY/GEL

30 – 06 Ekim 2023



BTC – 35,091,26

30 – 06 Ekim 2023

